

**COORDINAMENTO NAZIONALE
PER LA CONSERVAZIONE RURALE E LA DIFFUSIONE
DELLE VARIETÀ LOCALI**

c/o Cornale, coop. agricola - corso Marconi, 64 - 12050 Magliano Alfieri (CN) - fax 0173.266835
semi.rurali@libero.it

Il Notiziario è inviato per posta elettronica a chi ha formalmente aderito al Coordinamento e, per conoscenza, a chi ha chiesto di essere mantenuto aggiornato sulle sue attività.
I documenti e i materiali indicati fra parentesi [*doc.: nome documento*] saranno inviati a chi ne farà richiesta.

NOTIZIARIO n° 5 del 16 ottobre 2000

NOTIZIE dal COORDINAMENTO

- 05.01 **Legge di recepimento direttiva UE 98/95.** Mercoledì 11 ottobre, sulla base dei suggerimenti giunti per preparare la bozza di un decreto ministeriale da collegare alla prossima legge di recepimento della direttiva UE 98/95 [*notizia: 04.02*], sono stati comunicati ad Antonio Onorati (*Crocevia*) i seguenti punti qualificanti:
1. sia riconosciuto ai produttori agricoli il diritto allo scambio e alla commercializzazione, in modiche quantità e in ambito locale, delle sementi di varietà da conservazione autoriprodotte.
La definizione di modica quantità potrebbe essere commisurata al fabbisogno dell'azienda di scala familiare [punto da meglio definire]. La definizione di ambito locale potrebbe comprendere la propria provincia e le province confinanti (indipendentemente dai confini regionali); com'è già previsto per il commercio ambulante. La definizione di varietà da conservazione, termine dettato nella 98/95, deve comprendere le popolazioni locali e le cultivar dismesse, comunque non più inserite nel registro sementiero nazionale curato dall'ENSE (e, a maggior ragione, deve ovviamente escludere le varietà transgeniche)
 2. sia riconosciuto a chiunque il diritto allo scambio gratuito di campioni di sementi [senza ulteriori specificazioni].
Questa norma serve agli orti botanici e al circuito amatoriale dei "salvatori di semi". La definizione di campione identifica una quantità di semi prossima a quella minima necessaria per garantire la riproduzione fertile di una popolazione o di una cultivar. Per informazioni: semi.rurali@libero.it [fonte: Massimo Angelini].
- 05.02 **Semi di casa.** Mercoledì 11 ottobre, Isabella Dalla Ragione ha incontrato a Montoggio (GE) alcuni produttori del Gruppo di ricerca contadini Valle Scrivia *Semi di Casa* concordando con loro le prime azioni per un recupero del loro patrimonio locale di mele. Per informazioni: Sergio Rossi - email: sergirossi@tiscalinet.it [fonte: Simona Ugolotti].
- 05.03 **Arca.** Vitaliano Biondi di Guastalla, coordinatore di *Arca*, associazione per la cultura e ricerca d'ambiente (costituita a Reggio Emilia nel 1998) ha inviato i seguenti documenti, disponibili su richiesta: 1. Presentazione Associazione Arca [*doc.: [presentazioneARCA.doc](#)*]; 2. Progetto per la fattoria didattica Sirona, in comune di Novellara [*doc.: [Relazione Sirona.rtf](#)*]; 3. Progetto Ambientale per la Ricerca Studio e Inventario della Flora e della Fauna Antica Locale - Arcanto 1998, in provincia di Reggio Emilio [*doc.: [Parsifal.doc](#)*].
- 05.04 **Croqueurs de pommes.** Paolo Belloni di *Pomona Onlus* ha inviato la traduzione dell'intervento di Claude Scribe, sui *Croqueurs de pommes*, al convegno di Guastalla "Mangiarsi l'anima. Dalle gastronomie tradizionali alle gastronomie transgeniche" (23 settembre 2000). Se ne allega la copia, in appendice al notiziario.

- 05.05 **Notiziario Risorse Genetiche Vegetali.** Sull'ultimo numero di NRGV (settembre 2000), bollettino edito dall'Istituto Sperimentale per la Frutticoltura (Roma-Ciampino), curato da Alisea Sartori, sono pubblicate schede dedicate a: *Archeologia Arborea*, *Consorzio di tutela della Quarantina bianca Genovese e delle patate tradizionali della Montagna genovese*, *Associazione Pomona*, *Centro Internazionale Crocevia*; l'editoriale di A. Sartori dà un sintetico resoconto dell'incontro (Isola Polvese, PG, 18-21 maggio 2000) della *In-situ on-farm conservation european task force* coordinato dall'*International Plant Genetic Resources Institute* (IPGRI) e dell'avvenuta costituzione (Magliano Alfieri, CN, 25-26 luglio 2000) del *Coordinamento nazionale*. Per ricevere il bollettino: rgv_centre@hotmail.com.

ADESIONI

- 05.06 Nuove adesioni al Coordinamento:
- organismi: *Civiltà Contadina* (Forlì, 9 ottobre, ref.: Achille Mingozzi); l'*Istituto Sperimentale per la Viticoltura* di Conegliano (TV) offre disponibilità per eventuali collaborazioni (5 ottobre, ref.: Angelo Costacurta).
 - esperti: Angela Piergiovanni (Genetista del CNR-Istituto del Germoplasma, Bari, 12 ottobre); Domenico Pignone (Genetista del CNR-Istituto del Germoplasma, Bari, 12 ottobre).

APPUNTAMENTI

- 05.07 **Le Salvie.** Fino al 31 ottobre, presso l'Orto Botanico di Bergamo (035.259384) è aperta la mostra *Le Salvie: storia, botanica, ecologia e utilizzo* [fonte: Notiziario RGV, settembre 2000].
- 05.08 **Le mele d'oro.** Dal 3 novembre al 14 gennaio 2001, presso il Museo Tridentino di Scienze Naturali (0461.270311, info@mtsn.tn.it) si terrà la mostra *Le mele d'oro* dedicata al mondo degli agrumi [fonte: Notiziario RGV, settembre 2000].
- 05.09 **Da ricordare:** Arta Terme (UD), 21-22 ottobre, 1^a *rassegna dei prodotti Tipici di Tradizione e del Germoplasma Autoctono*. Per informazioni: Nereo Peresson - 0339.6641867 - email: annaflly@freemail.it [fonte: Nereo Peresson].

PATRIMONIO VARIETALE

Elenco sintetico e progressivo di popolazioni e varietà conservate presso le comunità rurali, segnalate al Coordinamento in attesa del *Catalogo* [da sempre significa: da un tempo che precede l'orizzonte della memoria locale].

Referenti: M.A. [Massimo Angelini, m_angelini@libero.it]; E.T. [Elena Traversa, cornale@cornale.it]

- ✠ 019. **Lambruschina**, uva nera simile al *Lambrusco di Alessandria*, usata per la seconda fermentazione del *Nebiolo*; acino piccolo tondo, grappolo corto; diffusa nel Roero: a Montaldo Roero e a Cisterna [CN]; fino a 30/40 anni fa ci si faceva un vino "speciale": la *Lambruschina*, conservata da Pietro Parussa [classe 1927, loc. San Giacomo, Montaldo Roero, CN] che ne mantiene una ventina di viti; referente E.T.
Sulla rifermentazione del Nebiolo: Dopo 15 giorni di fermentazione, ogni 30-40 kg di Nebiolo si aggiungono 15 kg di Lambruschina, quindi si lascia fermentare per altri 4-5 giorni.
- ✠ 020. **Porsemmo** [genovese: *prezzemolo*], prezzemolo riprodotto da almeno 60 anni, nell'alta Val d'Aveto [GE], resistente alle malattie e al freddo; conservato e custodito da Sincero Canevari [loc. Orèzzoli, Ottone, PC], referente M.A.
- ✠ 021. **Mascherino**, fagiolo rampicante da granella, con grano di colore diviso longitudinalmente a metà: completamente bianco da una parte e rosa fiammato di rosso dall'altra, dimensione media: ±mm 15x9x7; molto noto e coltivato *da sempre* sul Ponente genovese (Mele, Prà, Voltri); conservato e custodito da Mario Bismani [loc. Acquasanta, Mele, GE], referente M.A.

- ✠ 022. **Gal'tta** [piemontese: *galletta*], uva nera simile alla *Barbera*, acino rotondo medio-grosso, molto duro, cresce in collina; se è vendemmiata meno matura, si conserva sul cannicciato (anche fino a Pasqua) e diviene molto dolce; diffusa nel Roero: a Montaldo Roero, a Baldissero e a San Giuseppe di Sommariva [CN]; si vendeva bene; conservata da Pietro Parussa [classe 1927, loc. San Giacomo, Montaldo Roero, CN] che ne mantiene 4 viti; referente referente E.T.
- ✠ 023. **Cannelletto**, fagiolo rampicante da erba, con grano nero molto stretto, dimensione media: \pm mm 13x6x5; coltivato *da sempre* sul Ponente genovese; conservato e custodito da Mario Bismani [loc. Acquasanta, Mele, GE], referente referente M.A.
- ✠ 024. **Succo** [genovese: *zucca*], zucca a fiaschetta, dimensione media: altezza \pm mm 400, "pancia" \pm mm 180/200 x \varnothing 230/250; coltivata *da sempre* nell'entroterra di Levante (GE), seccata e divenuta legnosa, era un utensile - chiamato *succo* [loc. Zerli, Ne, GE] o *coeso* [Valgraveglia, GE] - molto usato in passato come fiasca per l'acqua oppure, aperto sulla pancia, per schiumare l'olio o travasare il vino; conservata e custodita da Franca Damico [loc. Zerli, Ne, GE], referente M.A.

SAPERI

- ❖ 003. **Semina: giorni migliori.** Rispettando le lune giuste, il miglior giorno per **seminare** e fare **conserve** è invece quello corrispondente al *Natale* [25 dicembre], per il 2000: il *lunedì*. I **piselli**, seminati il *Venerdì santo*, non attirano i pidocchi; quanto ai **fagiolini** è meglio seminarli a san Giovanni Battista [24 Giugno]: S. Foppiano [vedi ❖ 001] riferisce che tutti gli anziani ortolani di Molassana [Genova] conoscono e applicano queste regole. [fonte raccolta da: M.A., m_angelini@libero.it]
- ❖ 004. **Lune per seminare, per raccogliere, per tagliare.** Bisogna seminare le **lattughe** e le **patate** nel 1° quarto di luna calante; i **fagioli**, i **fagiolini** e i **piselli**, nell'ultimo quarto di luna crescente. Tutto ciò che deve conservarsi a lungo bisogna raccogliarlo di luna calante. Il legname da opera ricavato dagli alberi tagliati con la luna calante di gennaio o (meglio ancora) di agosto non fa i tarli [S. Foppiano vedi ❖ 001, fonte raccolta da: M.A., m_angelini@libero.it]

DETTI e PROVERBI

- 🕒 001. *Dice la terra bagnata: "non mi toccar ché son malata"*
[raccontato da Rosa Gambaccini (classe 1885), loc. Villa Campanile, Castelfranco di Sotto, PI, tramandato dalla figlia Lola Del Grande e raccolto da M.A., m_angelini@libero.it]

PUBBLICAZIONI

- 📖 001. Alberto OLIVUCCI, *Salva i semi con i seed savers. Alla ricerca degli ortaggi perduti*, Distilleria EcoEditoria (Biotascabili, 4), Forlì 2000, 64 pagine (16,5 x 11,5), 12.000 lire.
Si può ordinare presso: Distilleria EcoEditoria psrl, viale della Libertà, 54 - 47100 Forlì (distilleria@biobank.it).
Contiene: *Come sono diventato seed saver*, *La scomparsa dei semi*, *Salvare i semi*, *Le antiche varietà*, *Seed savers nel mondo e in Italia*, *Schede per i seed savers e per chi intende diventarlo*.

Quest'opera è stata rilasciata sotto la licenza Creative Commons Attribuzione-Non commerciale-
Condividi allo stesso modo 2.5 Italia. Per leggere una copia della licenza visita il sito web
<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/2.5/it/>.